



PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE DE POINTE-CLAIRE

AVIS PUBLIC

Avis est donné de ce qui suit :

Le Règlement PC-2958 décrétant un emprunt à long terme et une dépense en immobilisations de 3 650 000 \$ pour le remplacement et l'acquisition de véhicules et d'équipements, a été approuvé conformément à la loi :

- par le conseil municipal le 14 mars 2023 ;
- par les personnes habiles à voter le 31 mars 2023 ; et
- par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation le 24 mai 2023.

Ce règlement entre en vigueur conformément à la loi et peut être consulté en soumettant une demande par courriel à [greffe@pointe-claire.ca](mailto:greffe@pointe-claire.ca) ou en personne au service des affaires juridiques et du greffe, sis à l'hôtel de ville de Pointe-Claire, au 451, boulevard Saint-Jean, à Pointe-Claire, pendant les heures normales de bureaux, soit du lundi au jeudi de 8h00 à midi et de 12h45 à 16h30, et le vendredi de 8h00 à midi, à l'exception des jours fériés.

Donné à Pointe-Claire, le 12 juin 2023.

PROVINCE OF QUÉBEC  
CITY OF POINTE-CLAIRE

PUBLIC NOTICE

Public notice is hereby given of the following:

By-law PC-2958 decreeing a long-term borrowing and an expenditure of \$ 3,650,000 for the replacement and purchase of vehicles and equipment, has been approved in accordance with the law:

- by the Municipal Council on March 14, 2023;
- by the qualified voters on March 31, 2023; and
- by the *ministère des Affaires municipales et de l'Habitation* on May 24, 2023.

This by-law will come into force in accordance to the law and may be consulted by submitting a request by e-mail to [greffe@pointe-claire.ca](mailto:greffe@pointe-claire.ca) or in person at the City Clerk and Legal Affairs Department, located at 451, Saint-Jean Boulevard, in Pointe-Claire, during regular business hours, from Monday to Thursday from 8:00 a.m. to noon and from 12:45 p.m. to 4:30 p.m., and Friday from 8:00 a.m. to noon, with the exception of holidays.

Given at Pointe-Claire, June 12, 2023.

Danielle Gutierrez, OMA  
Assistante greffière / Assistant City Clerk